

Be My Valentine 情人节 — 2 月 15 日

Welcome once again to our program. I am your friend Mark.

And I am Guo Wen-Jie. 欢迎你来到英语世界

Wen-Jie, did you do anything special for Valentine'S day?

Valentine'S Day?

Don't tell me that you forgot about Valentine'S Day?

I didn't forget. Feb. 14th is Valentine Day.

我没忘，2 月 14 日是西方的情人节

That's right. So, What did you do?

Well, my husband and I went out for dinner.

丈夫和我出去吃晚饭

That's nice.

How about you?

Well, every Valentine I buy chocolate and flowers for my wife Judy.

Woo! 马可送巧克力和花给他的妻子

I'm sure she feels very special.

There are many ways to express love to your loved ones.

大家以各式各样的方式来表达爱意

A lot of people like to send cards.

许多人喜欢寄卡片

Listener friends, how do you celebrate Valentine's Day?

听友，你怎么庆祝情人节呢？

What do you do for your loved ones?

你为了你所爱的人会作什么呢？

The Story of the First Valentine 第一张情人卡的故事

The first Valentine's card was sent by a priest named Valentine.

第一张情人节卡片是由一位叫做 Valentine 的教士所寄出的

At the time in the third century,

在第三世纪时，

Roman Emperor outlawed marriage for young man In order to build a stronger military base.

罗马皇帝为了要壮大军事能力，禁止年轻男子结婚

Valentine as a priest chose to secretly perform weddings for young couples.

Valentine 教士决定秘密的为年轻人举行婚礼

And he was put into jail and sentenced to death.

结果他被关入监牢，被判死刑

While in prison, Valentine became friends with the jailor's daughter.

当他在牢里时，他和管监的女儿成了朋友

Before he was executed, he wrote her a farewell note.

在他最后要受刑之前，他写了一封告别短信给管监的女儿

On it, he signed "From your Valentine".

在信上，他签名写下：你的 Valentine 上

Priest Valentine died on February 14th, 269 AD.

Valentine 教士在公元 269 年 2 月 14 日被处决丧命。

Gradually, this day became the date for exchanging love messages.

后来，这天变成了大家交换充满爱意信件的节日

I see.

A lot of people like to send Valentine cards to their loved ones.

许多人送卡片给所爱的人 What are other traditions?

Chocolate and flowers are always good gifts for Valentine.

情人节礼物，许多人会送巧克力和花

Well, young people in the west like to go on a date on Valentine day.

西方的年轻人喜欢在情人节那天约会

Our producer Josh told us that he had many dating experiences.

制作人德嘉许曾经有多次约会的经验

Today he wants to share some tips with all of us.

今天他要和听友你分享他的心得

I will do the translation first.

我先来为你翻译

(Insert: Day In The Life of Josh – Dating)

I've been on many dates in my day... some very good, and some horrible.

我曾经和许多女孩约会过。有些约会很好，也有的很糟糕。

Throughout the years of my dating experience I've learned a few things here and there. Grab your notebook students, it's time for class. ..

经过几年下来的约会经验，我从这儿那儿倒是学到了几件事情。想学的学生们，赶快拿笔记本作笔记，我可要开始上课了。。。

Lesson number one... Always take her to the restaurant of her choice, even when she picks horrible choices. And always pay...seriously...don't be cheap.

第一课，带你约会的对象到她选的餐厅吃饭。即使她选的餐味道很差，还是顺着她。而且，可不要小气，总是你来付账。

Lesson number two.... Just be quiet, and listen. She doesn't want to hear you talk; she wants you to listen to her talk. You might care less about her story, but just keep nodding your head.

第二课，约会时只要安安静静的聆听。女士可不想要听你说话，她要的是你听她说。你可能对她所说的一点都不感兴趣，但只要不断的点头就对了。

Lesson number three.... Always look top notch. Put on a nice pair of jeans and a nice shirt.

第三课，总要把最好的一面表现出来。穿上一条好的牛仔裤，一件好看的衬衫。

Put some fancy mouse in your hair and spike it up real nice. Oh and guys... women love the scent. Dab on some nice cologne for her enjoyment.

头发可要抹上一些发腊，把顶头头发竖起来。而且男士们，女士们喜欢香气。抹上一些男用香水，以讨她的喜欢。

And finally our last lesson.... Always smile. You never want her to think you're not having a good time, even though you may not be.

最后一课，总是微笑。不要让对方觉得你不喜欢你们在一起的时光，虽然事实上你可能真的觉得很没趣。

Keep smiling until the date is over...then you may do whatever you want.
保持微笑直到约会完了。之后，你笑不笑就随你便了。

These are basic yet important tips on dates. I hope you have all learned something today in a day in my life.

这些都是约会时基本又重要的小点子。我希望你今天在我的栏目里学到一些东西。

Well, Josh sure knows his manner of dating.

是阿，德嘉许约会时很懂得礼貌。

He must be a very good date.

Did you know that he is dating a special lady nowadays.

Really?

他现在可有一位固定的女朋友呢

Lucky girl.

Well, we wish him the very best. Let's review A Day In the Life of Josh once again.

我们祝福他，也再次来听一回德嘉许的忠告

I've been on many dates in my day... some very good, and some horrible. Throughout the years of my dating experience I've learned a few things here and there. Grab your notebook students, it's time for class. ..

Lesson number one... Always take her to the restaurant of her choice, even when she picks horrible choices. And always pay...seriously...don't be cheap.

Lesson number two.... Just be quiet, and listen. She doesn't want to hear you talk; she wants you to listen to her talk. You might care less about her story, but just keep nodding your head.

Lesson number three.... Always look top notch. Put on a nice pair of jeans and a nice shirt. Put some fancy mouse in your hair and spike it up real nice. Oh and guys... women love the scent. Dab on some nice cologne for her enjoyment.

And finally our last lesson.... Always smile. You never want her to think you're not having a good time, even though you may not be. Keep smiling until the date is over...then you may do whatever you want.

These are basic yet important tips on dates. I hope you have all learned something today in a day in my life.

Verse For Life 生命经文

“Dear friends, let us love one another, for love comes from God.
亲爱的弟兄阿、我们应当彼此相爱·因为爱是从神来的·
Everyone who loves has been born of God and knows God.”
凡有爱心的、都是由神而生、并且认识神。

I John 4:7 约翰一书

“Dear friends, let us love one another, for love comes from God.
Everyone who loves has been born of God and knows God.”

Love does come from God. God is the origin of love.

爱是从神而来的, 神也是爱的源头

God created us, protects us and provides for all our needs.

神创造我们, 保护供应我们一切所需

God sees us as the apple of his eyes.

神看我们如同他眼中的瞳人一样的宝贵

The Bible tells us: God so loved the world that He gave us his only son.

圣经里说, 神这么爱世人, 甚至将他的独生爱子给了我们

His son Jesus Christ laid down his life for us.

神的儿子耶稣基督为我们舍命、

This is how we know what love is.

我们从此就知道何为爱·

A Christian's life is rooted and established in God's love.

一个基督徒的生命, 扎根在神的爱里面的生命

As Christians, not only do we love God, we are to love others as ourselves.

我们不单爱神, 也当爱我们的邻舍

Our time is up once again. It's time to say goodbye.

时光过得真快, 又要和你说再见了

Remember this one important thing, God loves you.

不要忘了这件重要的事, 神爱你

You are His Valentine.

你是他所衷心喜爱的人

And don't forget, we care about you, too.

而我们也关爱你

Drop us a line and send us an email.

捎个信来，或是写个电邮给我们吧

We want to hear from you.

我们期待有你的消息

Go online and visit our website, where you can review the lessons you hear on this program.

你也可以上我们网站来复习我们教过的课程

Today's lesson was: Be My Valentine.

今天这课是：情人节

Until next time in English World. I am your radio friend Mark.

And I am Guo Wen-Jie.

So Long and Zai-Jian.

Mark, I don't usually hear people around here call their spouse of special friend... Sweetheart or Honey..

Right. Sometimes we say: (You are) My Pumpkin Pie. My Darling...My Gorgeous...

Wow! That's just way too much for me.